|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | Организация Объединенных Наций | | ECE/TRANS/WP.15/2022/10 | |
| _unlogo | | **Экономический  и Социальный Совет** | | Distr.: General  29 August 2022  Russian  Original: French |

**Европейская экономическая комиссия**

Комитет по внутреннему транспорту

**Рабочая группа по перевозкам опасных грузов**

**Сто двенадцатая сессия**

Женева, 8−11 ноября 2022 года

Пункт 5 b) предварительной повестки дня

**Предложения о внесении поправок в приложения А и B к ДОПОГ:   
различные предложения**

**Новые положения по цистернам из армированных волокном пластмасс – Сопутствующая поправка**

**Записка секретариата**[[1]](#footnote-1)\*

Введение

1. В названии главы 4.4 упоминаются встроенные цистерны (автоцистерны), съемные цистерны, контейнеры-цистерны и съемные кузова-цистерны из армированных волокном пластмасс.

2. В ДОПОГ 2023 года в главу 6.9 были включены новые положения для переносных цистерн из армированных волокном пластмасс. Существующие положения главы 6.9 были перенесены в новую главу 6.13, область применения которой ограничивается встроенными цистернами (автоцистернами) и съемными цистернами из армированных волокном пластмасс.

3. Новая глава 6.13 не применяется к контейнерам-цистернам и съемным кузовам-цистернам из армированных волокном пластмасс, и предусмотрена переходная мера 1.6.4.59, позволяющая продолжать использовать контейнеры-цистерны, изготовленные до 1 июля 2033 года в соответствии с требованиями главы 6.9, действующими до 31 декабря 2022 года.

4. В раздел 4.4.1 была внесена поправка, чтобы упомянуть цистерны, соответствующие положениям главы 6.13. Это означает, что глава 4.4 больше не применяется к контейнерам-цистернам и съемным кузовам-цистернам из армированных волокном пластмасс. Поэтому соответствующие изменения следует внести и в название главы 4.4.

5. Кроме того, можно задаться вопросом, остаются ли положения главы 4.4 применимыми к контейнерам-цистернам из армированных волокном пластмасс, которые будут продолжать использоваться в соответствии с переходной мерой 1.6.4.59. Если Рабочая группа сочтет это необходимым, она может принять данное толкование и внести соответствующую поправку в пункт 1.6.4.59 в будущих изданиях.

Предложение 1

6. Изменить название главы 4.4 следующим образом: «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ВСТРОЕННЫХ ЦИСТЕРН (АВТОЦИСТЕРН) И СЪЕМНЫХ ЦИСТЕРН ИЗ АРМИРОВАННЫХ ВОЛОКНОМ ПЛАСТМАСС».

Предложение 2

7. В конце переходной меры 1.6.4.59 добавить «в соответствии с применимыми положениями главы 4.4».

8. Переходная мера будет сформулирована следующим образом:

«1.6.4.59 Контейнеры-цистерны, изготовленные до 1 июля 2033 года в соответствии с требованиями главы 6.9, действующими до 31 декабря 2022 года, могут по-прежнему эксплуатироваться в соответствии с применимыми положениями  
главы 4.4.».

1. \* A/76/6 (разд. 20), п. 20.76. [↑](#footnote-ref-1)